



International Organization for Migration (IOM)  
Organisation internationale pour les migrations (OIM)  
Organización Internacional para las Migraciones (OIM)

**C/105/27**

Original : anglais  
17 novembre 2014

---

## **CONSEIL**

**Cent cinquième session**

**DEMANDE DE REPRESENTATION EN QUALITE D'OBSERVATEUR  
SOUMISE PAR L'ENTITE DES NATIONS UNIES POUR L'EGALITE DES SEXES  
ET L'AUTONOMISATION DES FEMMES**

**DEMANDE DE REPRESENTATION EN QUALITE D'OBSERVATEUR  
SOUMISE PAR L'ENTITE DES NATIONS UNIES POUR L'EGALITE DES SEXES  
ET L'AUTONOMISATION DES FEMMES**

1. Par lettre datée du 3 novembre 2014 dont une copie est reproduite à l'annexe I, la Secrétaire générale adjointe et Directrice exécutive de l'Entité des Nations Unies pour l'égalité des sexes et l'autonomisation des femmes (ONU-Femmes) a officiellement demandé que le statut d'observateur aux réunions du Conseil de l'OIM soit accordé à son organisation. La réponse du Directeur général, datée du 13 novembre 2014, est reproduite à l'annexe II. Cette demande sera inscrite à l'ordre du jour provisoire de la 105<sup>e</sup> session du Conseil.
2. Cette question relève de l'article 10 du Règlement du Conseil, qui dispose que le Conseil peut admettre à ses réunions, à leur demande, des organisations internationales, gouvernementales et non gouvernementales, s'occupant de migration, de réfugiés ou de ressources humaines, en qualité d'observateurs.
3. Un projet de résolution correspondant sera soumis au Conseil lorsque cette question appellera une décision.

Annexe I

**LETTRE DATEE DU 3 NOVEMBRE 2014 ADRESSEE PAR  
LA SECRETAIRE GENERALE ADJOINTE ET DIRECTRICE EXECUTIVE DE  
L'ENTITE DES NATIONS UNIES POUR L'EGALITE DES SEXES ET  
L'AUTONOMISATION DES FEMMES AU DIRECTEUR GENERAL DE  
L'ORGANISATION INTERNATIONALE POUR LES MIGRATIONS**

Monsieur le Directeur général,

J'ai l'honneur de me référer aux contacts noués entre l'Organisation internationale pour les migrations (OIM) et l'Entité des Nations Unies pour l'égalité des sexes et l'autonomisation des femmes (ONU-Femmes). Les programmes et activités mis en œuvre par l'OIM dans le domaine de la migration intéressent vivement ONU-Femmes, et nous souhaiterions établir des relations plus étroites avec votre organisation.

Depuis de nombreuses années, ONU-Femmes collabore étroitement avec l'OIM à de nombreux projets concernant les femmes migrantes, ainsi que dans le cadre d'initiatives interinstitutions telles que le Groupe mondial sur la migration. En outre, nos bureaux régionaux et extérieurs ont établi de nombreux partenariats avec l'OIM, et nous souhaiterons poursuivre ces collaborations fructueuses à l'avenir. Etant donné la place prépondérante qu'occupent les femmes et les filles parmi les migrants internationaux, il est fondamental de tenir compte des dimensions sexospécifiques de la migration internationale pour que les besoins et priorités spécifiques des femmes et des filles migrantes soient pris en considération dans les politiques et les programmes. A l'avenir, le statut d'observateur nous permettra d'affermir notre partenariat et notre action en vue de réaliser des objectifs communs en ce qui concerne la protection des droits des femmes migrantes et de leur famille, ainsi que notre intérêt pour la migration de main-d'œuvre et les droits économiques et sociaux des femmes dans les pays d'origine, de destination et de transit.

J'ai le plaisir de vous informer qu'ONU-Femmes souhaite prendre part aux travaux de l'OIM en qualité d'observateur, et vous prie de bien vouloir faire le nécessaire pour soumettre la présente demande au Conseil pour examen.

[Formule de politesse]

Annexe II

**LETTRE DATEE DU 13 NOVEMBRE 2014 ADRESSEE PAR LE  
DIRECTEUR GENERAL DE L'ORGANISATION INTERNATIONALE  
POUR LES MIGRATIONS A LA SECRETAIRE GENERALE ADJOINTE ET  
DIRECTRICE EXECUTIVE DE L'ENTITE DES NATIONS UNIES POUR  
L'EGALITE DES SEXES ET L'AUTONOMISATION DES FEMMES**

Madame la Directrice exécutive,

J'ai le plaisir de me référer à votre lettre du 3 novembre 2014 par laquelle vous demandez le statut d'observateur pour l'Entité des Nations Unies pour l'égalité des sexes et l'autonomisation des femmes (ONU-Femmes) auprès de l'Organisation internationale pour les migrations (OIM).

C'est avec satisfaction que je prends acte des relations qu'entretiennent ONU-Femmes et l'OIM dans le domaine de la migration et du développement, et plus particulièrement de l'attachement de nos deux organisations aux objectifs d'égalité des sexes et d'autonomisation des femmes et des filles migrantes, ainsi que du dévouement avec lequel elles tentent toutes deux de répondre aux besoins de celles-ci et de protéger leurs droits. L'OIM a adhéré et est très attachée au Plan d'action à l'échelle du système des Nations Unies visant à mettre en œuvre la politique concernant l'égalité des sexes et l'autonomisation des femmes du Conseil des chefs de secrétariat pour la coordination, dirigé avec tant d'efficacité par votre organisation. A cet égard, nous attachons un grand prix à vos directives et soutien techniques. Je me félicite aussi de la collaboration en cours entre ONU-Femmes et l'OIM dans plusieurs pays, qui porte sur des projets concernant l'autonomisation juridique des femmes faisant partie de ménages de migrants et la réduction des cas de traite parmi les femmes et les filles par des mesures qui s'attaquent aux causes profondes de ce fléau, dont la violence familiale et l'absence de perspectives économiques. C'est pourquoi, je ne doute pas que nos deux organisations pourraient tirer profit d'un renforcement de leurs relations déjà étroites et cordiales.

Il sera possible de prendre les dispositions nécessaires pour saisir le Conseil de l'OIM de votre demande à sa prochaine session ordinaire, qui se tiendra à Genève du 25 au 28 novembre 2014. Un document approprié présentant officiellement votre demande sera communiqué à tous les Etats Membres et observateurs avant cette session. Je ne manquerai pas de vous en faire parvenir un exemplaire, avec les ultimes détails et précisions concernant les questions de procédure relatives à la session du Conseil.

Vous recevrez en outre une invitation officielle à cette session, au cours de laquelle la demande de statut d'observateur déposée par ONU-Femmes sera présentée aux Etats Membres. En supposant que les Membres de l'OIM accèderont à cette demande, et rien ne nous permet de croire qu'il en ira autrement, la parole sera donnée à ONU-Femmes pour une brève déclaration après son admission en qualité d'observateur,

C'est avec grand plaisir que j'ai reçu votre demande de statut d'observateur. Aussi, permettez-moi de vous exprimer ma profonde satisfaction à la perspective d'un resserrement des liens entre nos deux organisations.

[Formule de politesse]